



习近平等党和国家领导同志 到医院为江泽民同志送别并护送遗体到八宝山火化

新华社北京12月5日电 我党我军我国各族人民公认的享有崇高威望的卓越领导人，伟大的马克思主义者，伟大的无产阶级革命家、政治家、军事家、外交家，久经考验的共产主义战士，中国特色社会主义伟大事业的杰出领导者，党的第三代中央领导集体的核心，“三个代表”重要思想的主要创立者江泽民同志的遗体5日在北京火化。习近平、李克强、栗战书、汪洋、李强、赵乐际、王沪宁、韩正、蔡奇、丁薛祥、李

希、王岐山等到中国人民解放军总医院为江泽民同志送别，并护送江泽民同志的遗体到八宝山革命公墓火化。胡锦涛也前往医院为江泽民同志送别。

中国人民解放军总医院告别室庄严肃穆。洁白的花朵、黑色的挽幅，寄托着人们深深的哀思。告别室上方悬挂着黑底白字横幅，上面写着：“江泽民同志永垂不朽”，横幅下方正中是江泽民同志的大幅彩色遗像。江泽民同志的遗体安卧在鲜花翠柏丛中，身上

覆盖着鲜红的中国共产党党旗。4名礼兵持枪肃立，守护在两旁。江泽民同志遗体前摆放着江泽民同志的夫人王冶坪率全家敬献的花篮，花篮的缎带上写着：“你永远活在我们心中”。告别室内摆放着习近平、李克强、栗战书、汪洋、李强、赵乐际、王沪宁、韩正、蔡奇、丁薛祥、李希、王岐山、胡锦涛和中共中央、全国人大常委会、国务院、全国政协、中央军委、各民主党派和全国工商联、各人民团体、首都各界群众敬献的花圈。

上午10时，在低回的哀乐声中，习近平、李克强、栗战书、汪洋、李强、赵乐际、王沪宁、韩正、蔡奇、丁薛祥、李希、王岐山、胡锦涛等，胸佩白花、臂戴黑纱缓步来到告别室，在江泽民同志的遗体前肃立。习近平等向江泽民同志的遗体三鞠躬，表达对江泽民同志的崇高敬意和深切缅怀。随后，习近平等向江泽民同志的夫人王冶坪和亲属表示深切慰问。

10时20分，8名礼兵荷灵，伴着哀乐缓缓走出告别室。习近平等护送

江泽民同志的遗体上灵车。10时30分，在习近平等党和国家领导同志、治丧委员会办公室成员和江泽民同志亲属的护送下，灵车徐徐驶向八宝山革命公墓。当灵车启动时，在场送别的同志悲痛肃立，向江泽民同志的灵车行注目礼。

长街肃穆，万众同悲。从中国人民解放军总医院到八宝山，首都各界群众纷纷来到沿途道路两旁，送别敬爱的江泽民同志，表达对江泽民同志

的深切哀思。上午10时50分，灵车驶进八宝山革命公墓。在大礼堂，习近平等和江泽民同志亲属向江泽民同志作最后的诀别。

今天到医院为江泽民同志送别的还有：中共中央、全国人大常委会、国务院、国家监委、最高人民法院、最高人民检察院、全国政协、中央军委领导同志和老同志，各民主党派中央、全国工商联主要负责同志和无党派人士代表，江泽民同志生前友好等。

江泽民同志病重期间和逝世后 习近平等前往医院看望 或以其他方式表示慰问

新华社北京12月5日电 江泽民同志病重期间和逝世后，习近平、李克强、栗战书、汪洋、李强、赵乐际、王沪宁、韩正、蔡奇、丁薛祥、李希、

王岐山、胡锦涛等同志，前往医院看望或通过多种形式对江泽民同志逝世表示沉痛哀悼并向其亲属表示深切慰问。

新华社北京12月4日电 综合新华社驻外记者报道：江泽民同志逝世后，海外华侨华人和友好人士连日来表示深切哀悼。

巴基斯坦华侨华人协会会长胡杰表示，得知江泽民主席逝世的消息，在巴华侨华人非常悲痛。江泽民主席为建设中国特色社会主义、推动改革开放作出了不可磨灭的贡献。在巴华侨华人将化悲痛为力量，做好自己在海外的事业，为实现中华民族伟大复兴的中国梦而奋发努力。

越南中国商会胡志明市分会会长赵翥表示，江泽民主席是伟大的政治家、军事家、外交家，是中国特色社会主义伟大事业的杰出领导者。我们将化悲痛为力量，为新时代中越全面战略合作伙伴关系不断迈上新台阶贡献一份力量。

土耳其中国和平统一促进会会长陈伟表示，江泽民主席是中国特色社会主义伟大事业的杰出领导者，为推进中国改革开放事业作出巨大贡献。在土华侨华人得知江泽民主席逝世消息，心情十分悲痛。我们深切缅怀江泽民主席不可磨灭的丰功伟绩，将继续为全面推进中华民族伟大复兴而团结奋斗。

英国华侨华人社团新华联谊会会长杨汉新表示，得知江泽民主席逝世的消息，不禁回想起他在任期间中国发生的巨大变化，感慨万千。他说，江泽民主席1995年在联合国成立50周年特别纪念会议上发表了《让我们共同缔造一个更美好的世界》重要讲话呼吁各国政治家不辜负世界人民的期望，共同缔造一个更美好的世界。这番讲话产生了深远影响。

荷兰旅荷华侨总会会长胡伟国说，江泽民主席是中国共产党第三代中央领导集体的核心，“三个代表”重要思想的主要创立者，对中国特色社会主义建设事业贡献巨大。荷兰华侨华人将化悲痛为力量，继续为祖国繁荣昌盛贡献力量。

巴西中国和平统一促进会会长王俊晓表示，惊悉江泽民主席逝世，不胜悲痛。江泽民主席为中国的发展壮大、人民的幸福安康奉献了毕生精力。他是“三个代表”重要思想的主要创立者，为建设中国特色社会主义伟大事业作出巨大贡献。

津巴布韦前驻华大使穆茨万格瓦发表声明说，我对江泽民主席的逝世表示深切哀悼。江泽民主席为津中关系发展作出重大贡献，他是津巴布韦人民的朋友。

缅甸国际合作部部长哥莫表示，江泽民先生担任中国国家主席期间，带领中国持续发展，他的逝世对中国是巨大损失。

泰国副总理兼外长敦猜担任泰国驻中国大使，并于2001年向江泽民主席递交国书。敦对江泽民主席的逝世表示深切哀悼。他说，江泽民主席在促进中国经济发展以及提高中国在国际社会的地位方面所作的贡献将被永远铭记。泰国人民感谢他在加强泰中关系方面发挥的积极作用。

印度全印前进同盟中央委员会书记德拉詹对江泽民主席的逝世表示深切哀悼，高度评价江泽民主席为中国经济发展和把中国建设成为一个繁荣国家所作出的贡献。曾经多次采访世界各国政要和知名人士的塔斯社第一副社长古斯曼回忆起2001年江泽民主席访俄期间接受他采访的难忘经历。他说，采访中，江泽民主席对中国哲学的阐述，以及关于诗歌的讨论，都给人留下深刻印象，“他将被永远铭记”。

俄中友好协会副主席、俄罗斯亚太地区研究中心主任、知名汉学家和友华人士谢尔盖·萨纳科耶夫表示，江泽民先生对俄中两国合作发展作出了巨大贡献。他与俄方领导人一起推动俄中合作的相关工作，为俄中两国良好关系发展奠定了坚实基础。白俄罗斯共产党中央委员会第一书记索科尔表示，白俄罗斯共产党中央委员会谨对江泽民同志逝世表示沉痛哀悼，对江泽民同志的美好友谊将永远留在全世界共产党人心中。（下转3版）

继承江泽民同志遗志 凝聚团结奋进力量 ——全国各地干部群众继续深切缅怀江泽民同志

新华社记者

连日来，全国广大干部群众怀着无比沉痛的心情，深切缅怀江泽民同志的卓越功勋，深刻感悟江泽民同志的精神风范。

大家一致表示，要化悲痛为力量，把对江泽民同志的悼念转化为贯彻落实党的二十大精神的实际行动，在以习近平同志为核心的党中央坚强领导下，高举中国特色社会主义伟大旗帜，全面贯彻习近平新时代中国特色社会主义思想，心往一处想，劲往一处使，为全面建设社会主义现代化国家、全面推进中华民族伟大复兴而不懈奋斗。

哀思长寄，广大干部群众深情追忆江泽民同志光辉的战斗的一生

上海交通大学校园内，百年校庆新里程碑纪念碑静静矗立。碑文为江泽民同志对母校的寄语：“继往开来勇攀高峰，把交通大学建设成世界一流大学”。

默哀、鞠躬，前来献花的2021级硕士研究生张晨怡的眼里闪烁着泪花。作为校史博物馆的志愿讲解员，张晨怡对江泽民同志参加进步学生抗日爱国活动、从事党的地下工作等人生经历熟稔在心。“每一次讲解，我都能感受到江泽民同志追求真理、为国为民的信念和品格。老学长，我们永远怀念您。”

原浦东新区金桥出口加工区开发公司总经理朱晓明回忆道：“浦东开发初期，一度缺资金、缺经验、缺项目、缺人才，江泽民同志和党中央的鼓励让我们不缺情怀、不缺智慧、不缺创业创新的胆魄。我们非常敬佩江泽民同志的高瞻远瞩。”

江泽民同志曾奉调参加兴建长春第一汽车制造厂。今年89岁高龄的刘人伟曾是苏联援建一汽专家基列夫的翻译，听闻噩耗，他不由忆及几十年前与江泽民同志一起工作的情景。刘人伟说，历史不会忘记江泽民同志对新中国汽车工业和东北工业基地建设的

贡献，他实事求是的科学态度、艰苦朴素的作风、处处为群众着想的高尚品格值得我们永远学习。

“广大民营企业是社会主义市场经济体制改革的亲历者、实践者和受益者。”正泰集团董事长南存辉说，江泽民同志始终关心民营企业发展。我们将牢记嘱托，继续坚守实业、不断创新发展。

1999年5月，江泽民同志来到武汉邮电科学研究院考察，强调要推进国有企业的发展，必须适应社会主义市场经济的要求，不断深化改革，推进技术改造和技术进步，加强科学管理，不断提高企业的市场竞争能力、科技创新能力和抵御风险的能力。

时任武汉邮电科学研究院器件所所长的鲁国庆说：“江泽民同志锐意推进改革的精神时刻激励着我们坚持面向世界信息通信发展前沿，努力打造原创技术策源地。”

86岁高龄的中国奥委会原秘书长魏纪中，追忆起江泽民同志与北京申奥的故事。

“2001年7月13日，北京申奥成功当晚，江泽民同志在北京中华世纪坛和天安门广场，与各界群众共庆这一喜悦时刻。那个情景，仿佛就在眼前。”魏纪中说，申奥历程激励着中国人奋发拼搏，现在国家更强大了，人民更自信了，中华民族更加自强不息、昂扬向上。

广大干部群众表示，江泽民同志的一生是光辉的一生，战斗的一生。在70多年的革命生涯中，他对共产主义理想坚贞不渝，对党和人民无限忠诚，矢志不移为党和人民事业而奋斗。江泽民同志永远活在我们心中。

时代铭记，江泽民同志带领全党全国人民建立的功勋永不磨灭

2000年2月，江泽民同志在广东考察并出席茂名高州市领导干部“三讲”教育会议。作为亲历者，广东茂名高州市根子镇原党委书记黄武清楚地记得，江泽民同志发表重要讲话，全场报以长时间掌声。5天后，江泽民同志在广州听取省委工作汇报时明确提出“三个代表”要求。（下转二版）

港澳台各界持续深切缅怀江泽民同志

新华社北京12月4日电 江泽民同志逝世后，港澳台社会各界持续以多种形式表达哀悼，深切缅怀他伟大光辉的一生。

1200多位香港各界人士3日来到香港中联办设置的灵堂吊唁。其中，有香港8所公营大学的校长及署理校长，有香港公务员和纪律部队代表，有高校学生和青年代表，有来自科创、工程、体育、演艺、文化、出版、会计、法律等领域的人士，还有政团代表、同乡社团代表、中资企业代表等。

大批香港市民在周末自发前往香港中联办大楼外献花致哀，许多市民在吊唁册上写下表达怀念的话语。香港市民王女士与亲友一同前往献花。她说，江泽民主席逝世，令人万分悲痛。江泽民主席对祖国和香港作出很多重大贡献，大家永远怀念他。

在香港，一些市民自发建立吊唁网站，众多市民在网站上献花、留言，表达哀思。

全国人大常委会委员谭耀宗表示，江泽民主席领导推进中国政府对香港、澳门恢复行使主权的一系列准备工作。1997年7月1日实现香港回归。其后，江泽民主席多次来港，与香港各界有广泛接触，给大家留下深刻印象。人们将永远怀念江泽民主席对国家作出的贡献，以及对香港的亲切关怀和支持帮助。

4日，《大公报》、香港《文汇报》等香港主要媒体继续刊发大量文字和不同年代图片，回顾江泽民主席伟大一生中的重要时刻。

澳门中联办大楼设置灵堂以来，每日均有上千民众前来吊唁。“我以沉痛的心情来追悼江泽民主席。”吊唁后，珠澳跨境工业区商会会长陈维熾表示，江泽民主席逝世是我们国家不可估量的

损失。他开创全面改革开放新局面，改善人民生活；实现港澳的平稳过渡、顺利回归，推动“一国两制”事业不断发展。

“国家好，澳门好；国家发展，澳门也在进步。”澳门中山小榄同乡会会长冯小龙说，澳门顺利回归祖国，发展进入历史新纪元。澳门各界将持续推进“一国两制”事业，以告慰江泽民主席。

澳门工商联会长何敬麟表示，澳门的发展与成就离不开江泽民主席的关怀，澳门社会将永远铭记他为国家和人民作出的贡献，化悲痛为力量，融入国家发展大局，推进“一国两制”事业行稳致远，为实现中华民族伟大复兴不懈奋斗。

连日来，台湾各界持续对江泽民同志逝世表达哀悼。台湾资深媒体人黄智贤受访时表示，江泽民主席在任期间，坚持“和平统一、一国两制”方针，坚决遏制“台独”。面对当前两岸关系复杂严峻的形势，我们更要全力以赴，让两岸愈加融

合，促进国家早日统一与民族复兴。

台湾企业家郭亚陶表示，江泽民主席对两岸交流和人民福祉的关切令人感佩。台湾企业家章启正表示，江泽民主席的智慧与远见令人敬佩。他提出了现阶段发展两岸关系、推进祖国和平统一进程的八项主张，有力推动了两岸关系发展。

全国台企联常务副会长李文勋表示，江泽民主席在任期间坚持改革开放、推动现代化建设，为台商在大陆发展营造了良好环境，让台商得以分享改革开放红利，与祖国发展同频共振，在大陆安居乐业，我深深缅怀他。

台湾企业家李瑞河1993年回大陆寻根、创业。他说，江泽民主席在任期间，积极推动两岸关系发展，坚定了他扎根大陆的信心。近30年来，企业不断成长，自己的梦想一一实现。衷心感谢江泽民主席。

多国领导人对江泽民同志逝世表示哀悼

新华社北京12月4日电 多国领导人继续向国家主席习近平致唁电函，并通过其他方式，对江泽民同志逝世表示深切哀悼。

泰国国王哇集拉隆功表示，江泽民主席不仅是享誉国际的中国领导人，更是深受泰国人民敬重的家人。江泽民主席1999年对泰国进行的

国事访问极大推动了泰中关系发展。

摩洛哥国王穆罕默德六世表示，江泽民主席为促进中国发展、提高中国国际地位作出了杰出贡献。

纳米比亚总统根哥布表示，赞赏江泽民主席对纳米比亚争取独立和社会发展作出的难以磨灭的贡献。江泽民主席的逝世不仅是中国人民和

中国共产党的损失，也是纳米比亚的损失。

巴西总统博索纳罗表示，巴中关系在江泽民主席任内提升为战略合作伙伴关系，巴西成为第一个与中国建立战略合作伙伴关系的发展中国家。谨向中国政府和人民致以最诚挚的慰问。

阿联酋总统穆罕默德·卡塔尔埃米尔塔米姆、阿曼苏丹海赛姆、巴林国王哈

马德、也门总统领导委员会主席阿里米、马拉维总统查克维拉、几内亚总统敦布亚、基里巴斯总统马茂、阿联酋副总统兼总理穆罕默德、卡塔尔副埃米尔阿卜杜拉和首相兼内政大臣哈立德、老挝政府总理潘坎、毛里求斯总理贾格纳特等也就江泽民同志逝世向江泽民同志家属、中国政府和中国人民致以最深切的慰问。